

N'OVEEN

KURTYNA POWIETRZNA – INSTRUKCJA OBSŁUGI

AIR CURTAIN – USER MANUAL

LUFTSCHLEIER – BENutzerHANDBUCH

CORTINA DE AIRE – MANUAL DE INSTRUCCIONES

CORTINA DE AR – MANUAL DE INSTRUÇÕES

ΚΟΥΡΤΙΝΑ ΑΕΡΟΣ – ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ

CORTINA DE AER – MANUAL DE UTILIZARE

VZDUCHOVÁ CLONA – NÁVOD K OBSLUZE

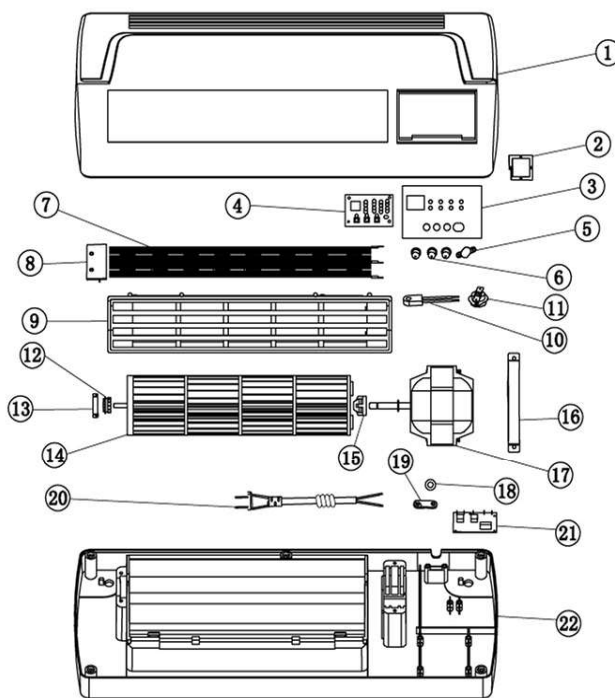
VZDUCHOVÁ CLONA – POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

ПОВІТРЯНА ЗАВІСА – ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

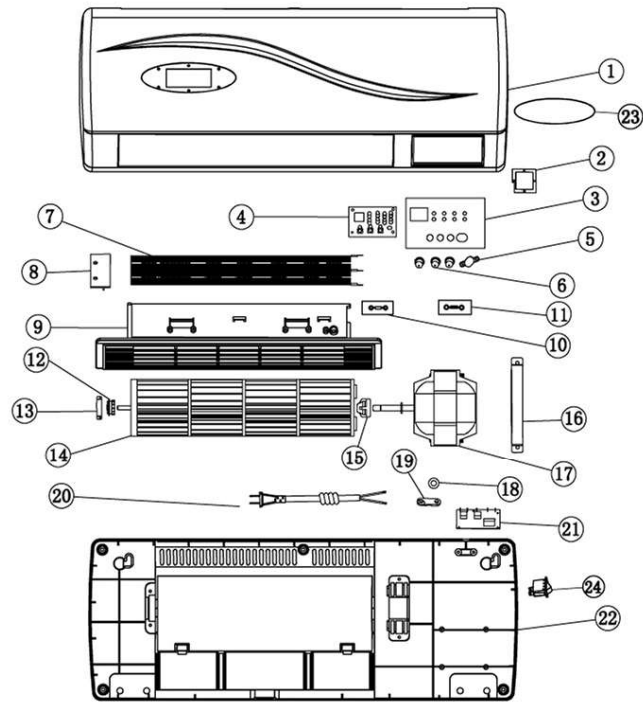


HC1500 / HC2000 / HC2050 / HC2100 / HC2200 / HC2500 / HC3100/3200

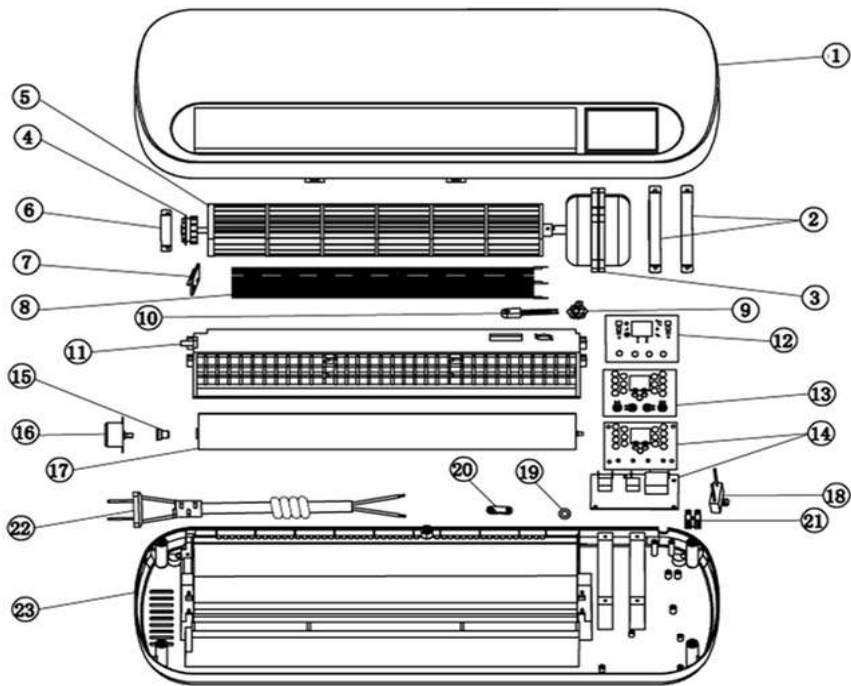
POLSKI.....	s. 9
ENGLISH.....	p. 25
DEUTSCH.....	s. 41
ESPAÑOL.....	p. 56
PORTUGUÊS.....	p. 71
ΕΛΛΗΝΙΚΑ.....	Σ. 86
ROMÂNĂ.....	p. 102
ČEŠTINA.....	s. 117
SLOVENSKÝ.....	s. 131
УКРАЇНСЬКА.....	C. 144



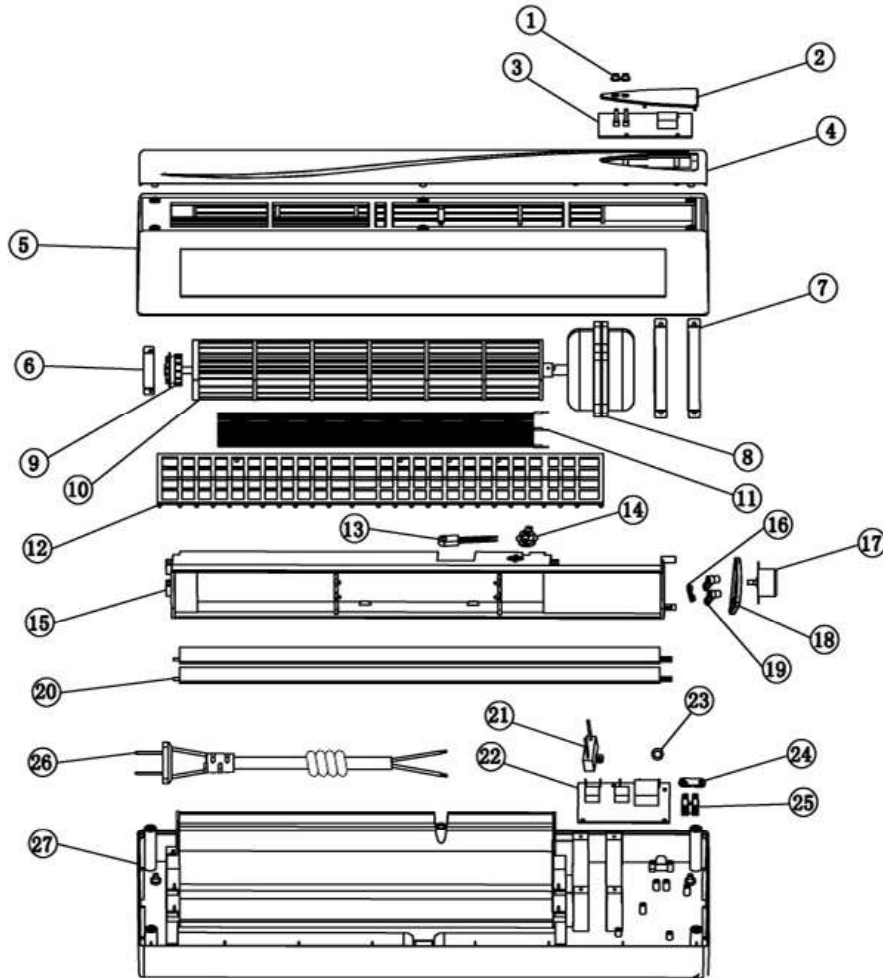
HC1500/HC2000



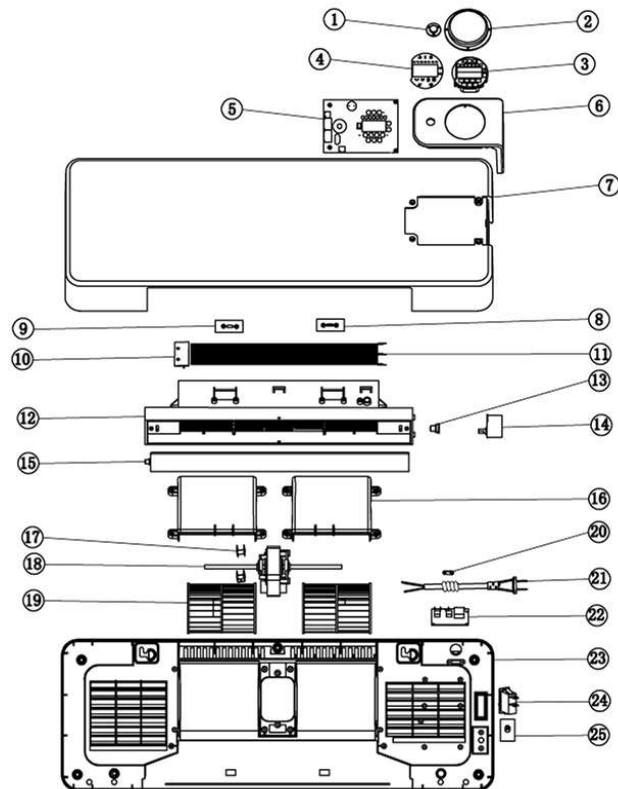
HC2050



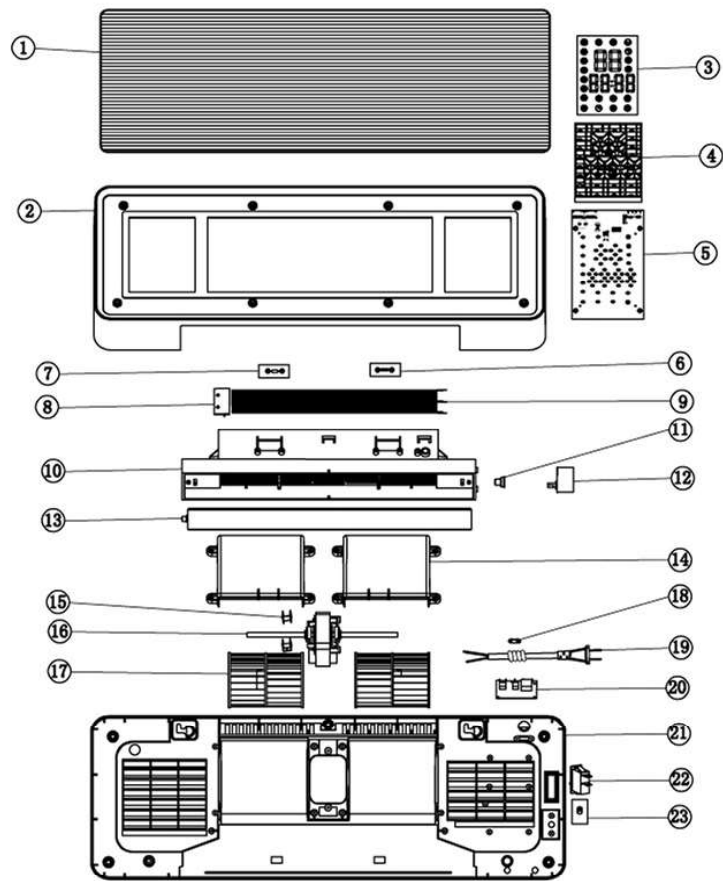
HC2100



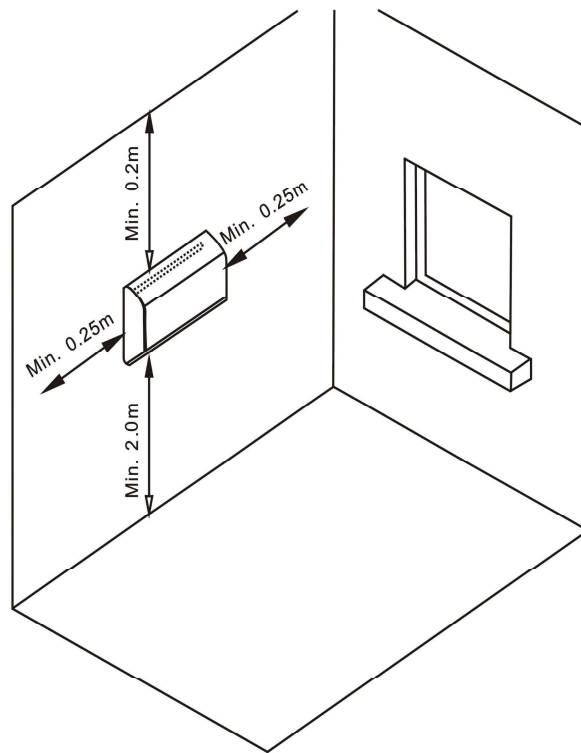
HC2200



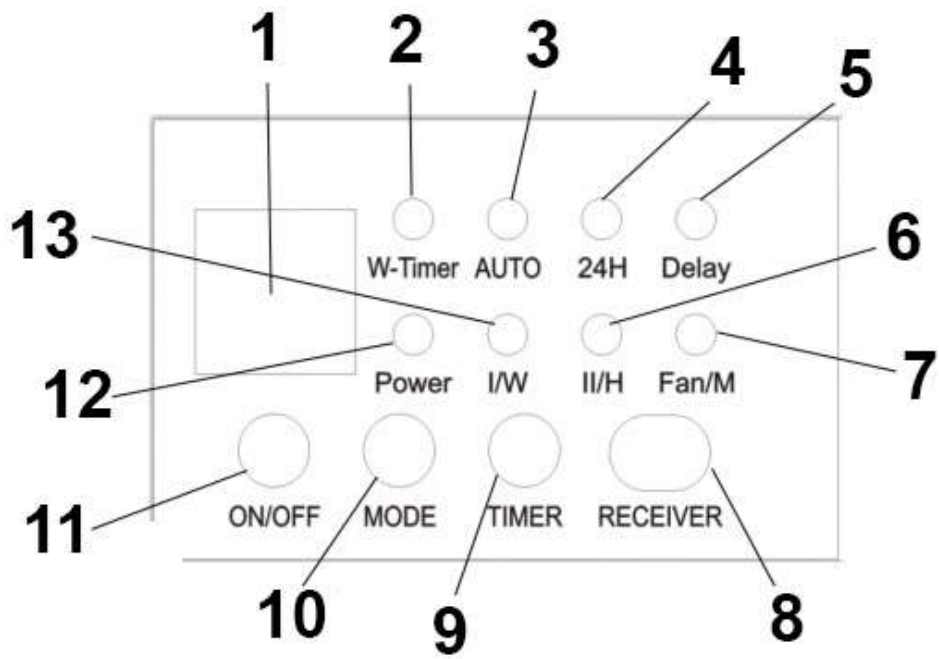
HC2500



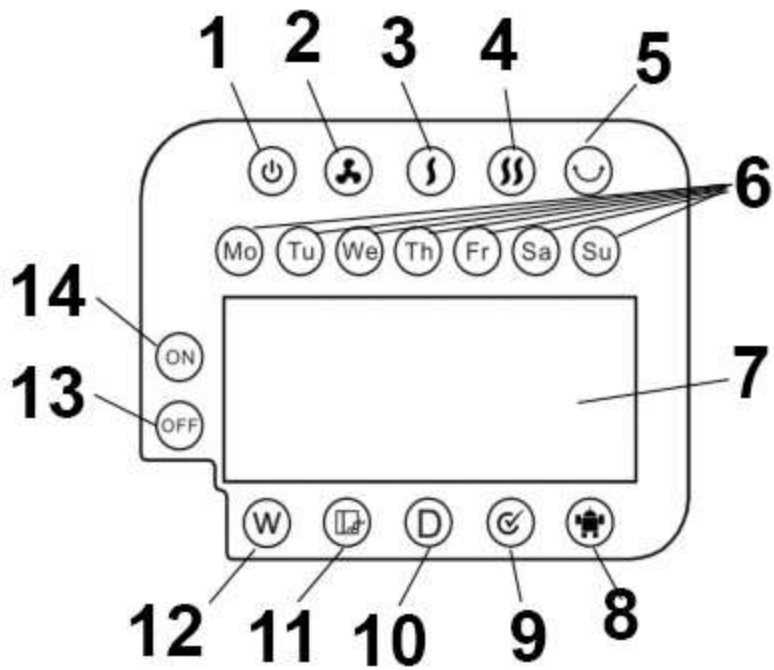
HC3100/3200



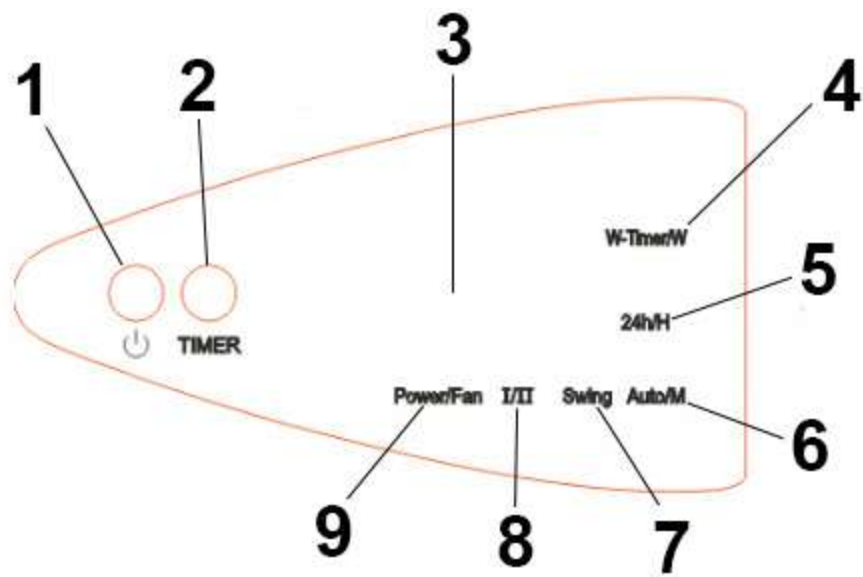
1



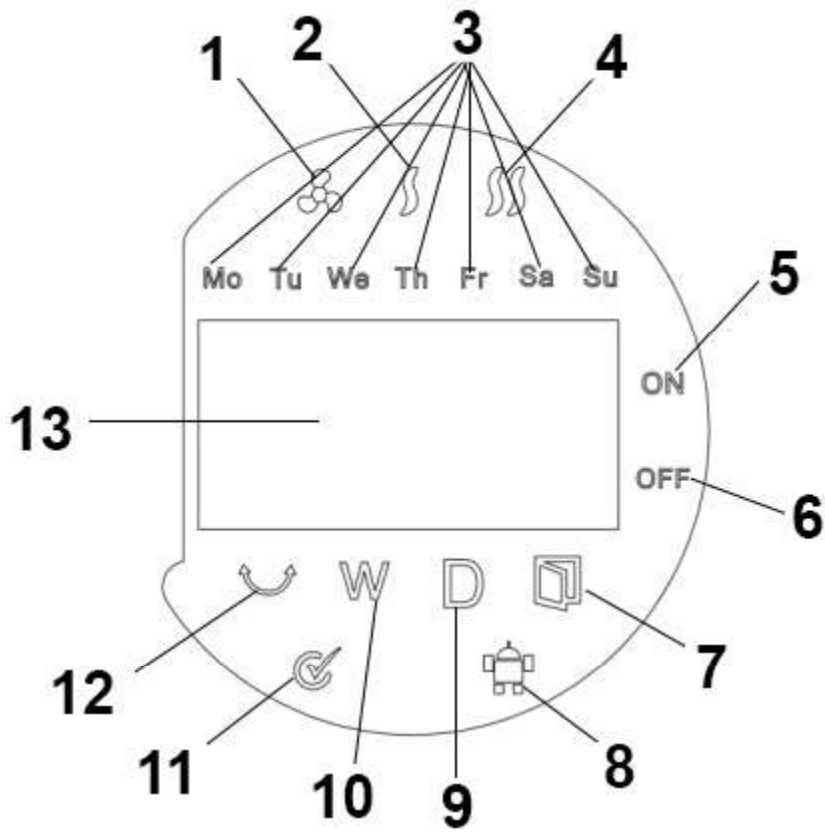
2



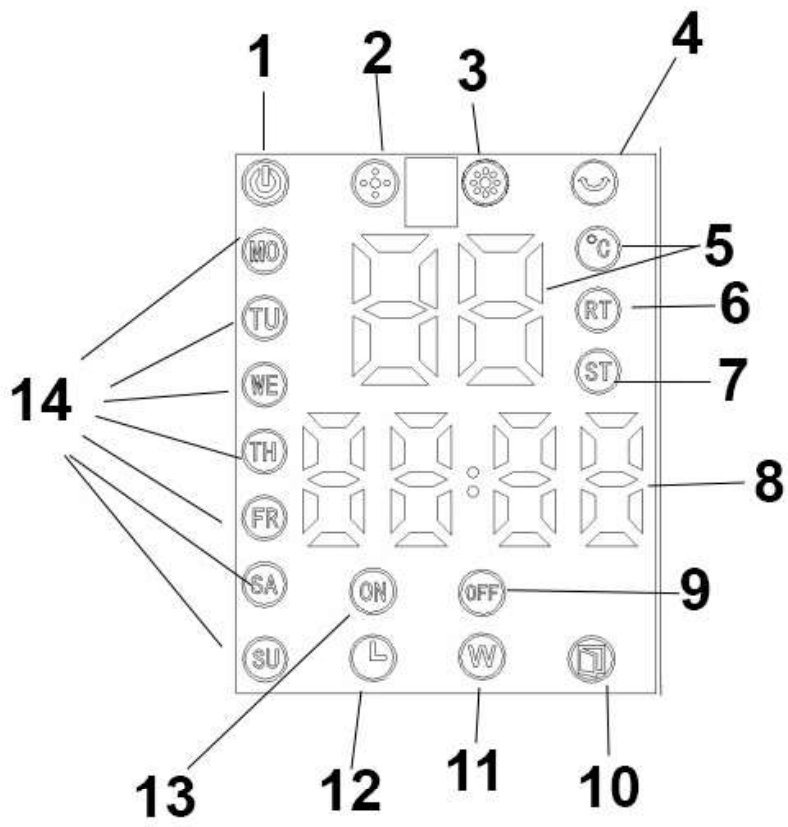
3



4



5



6

WAŻNE ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Przeczytaj uważnie niniejszą instrukcję przed uruchomieniem urządzenia. Zachowaj tę instrukcję obsługi na potrzeby ponownego użycia.

1. Urządzenie należy zawiesić na ścianie i skierować wylot powietrza w dół. Nie należy montować urządzenia pośpiesznie i w sposób niestabilny.
2. Nie używaj urządzenia w miejscu, w którym znajduje się gaz palny lub wybuchowy. Nie zakrywaj wylotu powietrza.
3. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta lub jego przedstawiciela serwisowego lub osobę o podobnych kwalifikacjach w celu uniknięcia zagrożenia.
4. Nagrzewnicy nie wolno umieszczać bezpośrednio pod gniazdkiem elektrycznym. Gniazdko elektryczne musi być uziemione, jego napięcie powinno wynosić 220-240 V i zabezpieczone bezpiecznikiem 10A. Gniazdko i wtyczka zasilania powinny być w dobrym stanie.
5. Jeśli urządzenie nie jest używane lub naprawiane, należy odłączyć wtyczkę.
6. Nie dotykaj urządzenia wilgotną ręką.
7. Jeśli silnik nie działa prawidłowo, należy go natychmiast zatrzymać.
8. Podczas korzystania z urządzenia nie należy otwierać drzwi ani okna, ponieważ może to wpłynąć na efekt ogrzewania.
9. Jeśli chcesz wyłączyć urządzenie wciśnij przycisk włączania / wyłączenia. Nagrzewnica będzie pracowała przez 30 sekund, aż będzie wydmuchiwanie zimne powietrze, wtedy urządzenie przestanie działać i możesz wyciągnąć wtyczkę.
10. Nie używaj tego urządzenia w łazience.
11. Timer ustawia czas pracy grzałki.
12. Pilot zdalnego sterowania działa z 1 baterią.
13. Nagrzewnica musi być zainstalowana co najmniej 2 metry nad podłogą.
14. Jeśli urządzenie wymaga naprawy, przełącz je wykwalifikowanej osobie lub dostarcz do autoryzowanego serwisu.
15. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i powyżej oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub z brakiem doświadczenia i wiedzy, jeśli zostały one objęte nadzorem lub instrukcjami dotyczącymi użytkowania urządzenia w sposób bezpieczny i zrozumiały związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie powinny być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
16. Dzieci w wieku poniżej 3 lat powinny być trzymane z dala, chyba że są nadzorowane.
17. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą włączać i wyłączać urządzenie jedynie pod

warunkiem, że zostało ono umieszczone lub zainstalowane w normalnej pozycji roboczej i osoby te zostały objęte nadzorem lub instrukcjami dotyczącymi użytkowania urządzenia w sposób bezpieczny i zrozumiały związane z tym zagrożenia. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać, regulować i czyścić urządzenia ani wykonywać konserwacji.

18. UWAGA - niektóre części tego produktu mogą mocno się nagrzewać i spowodować oparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić na dzieci i osoby wymagające szczególnej troski.

OPIS URZĄDZENIA

HC1500/HC2000

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Ośłona	12	Pierścień
2	Wyświetlacz	13	Łożysko
3	Panel sterowania	14	Koło
4	Płyta kontrolna	15	Pierścień mocujący
5	Odbiornik	16	Wykończenie silnika
6	Przycisk	17	Silnik
7	Element grzewczy PTC	18	Cewka ochronna
8	Klapka PTC	19	Uchwyt stabilizujący przewód
9	Wylot powietrza	20	Przewód zasilający
10	Ceramiczna ochrona termiczna	21	Tabliczka
11	Termostat	22	Podstawa

HC2050

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Ośłona	12	Pierścień
2	Wyświetlacz	13	Łożysko
3	Panel sterowania	14	Koło
4	Płyta kontrolna	15	Pierścień mocujący
5	Odbiornik	16	Wykończenie silnika
6	Przycisk	17	Silnik
7	Element grzewczy PTC	18	Cewka ochronna
8	Klapka PTC	19	Uchwyt stabilizujący przewód
9	Wylot powietrza	20	Przewód zasilający
10	Ceramiczna ochrona termiczna	21	Tabliczka
11	Termostat	22	Podstawa

HC2100

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Ostona	13	Płyta kontrolna
2	Płyta silnika	14	Płytką drukowaną
3	Silnik	15	Tuleja silnika
4	Tuleja łożyska	16	Silnik
5	Koło	17	Przesłona
6	Obudowa łożyska	18	Kondensator
7	Płyta PTC	19	Cewka ochronna
8	Element grzewczy PTC	20	Uchwyt stabilizujący przewód
9	Termostat	21	Zaciski
10	Ceramiczna ochrona termiczna	22	Przewód zasilający
11	Wylot powietrza	23	Podstawa
12	Naklejka PCV		

HC2200

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Przycisk	15	Obudowa elementu grzejnego
2	Panel sterowania	16	Łącznik
3	Płytką drukowaną	17	Silnik skokowy
4	Płyty dekoracyjne	18	Przegroda silnika krokowego
5	Ostona	19	Prowadnica łopatek
6	Obudowa łożyska	20	Przesłona
7	Mocowanie silnika	21	Kondensator
8	Silnik wentylatora	22	Płyta zasilająca
9	Łożysko	23	Cewka ochronna
10	Koło	24	Uchwyt stabilizujący przewód
11	Element grzewczy PTC	25	Zacisk
12	Wylot powietrza	26	Przewód zasilający
13	Ceramiczna ochrona termiczna	27	Dolna pokrywa
14	Termostat		

HC2500

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Dioda zasilacza	14	Silnik krokowy
2	Ośłona wyświetlacza	15	Wahadło
3	Obudowa wyświetlacza	16	Ośłona wentylatora
4	Wyświetlacz LED	17	Tuleja silnika
5	Płytką PCB z wyświetlaczem	18	Silnik
6	Panel dekoracyjny	19	Wentylator
7	Przednia osłona	20	Uchwyt przewodu
8	Termostat	21	Przewód zasilający
9	Bezpiecznik termiczny	22	Płyta zasilająca
10	Mocowanie PTC	23	Tyłna osłona
11	Element grzewczy PTC	24	Przełącznik zasilania 0 / I
12	Wylot powietrza	25	Przycisk ON / OFF
13	Tuleja silnika krokowego		

HC3100/3200

Nr	Nazwa elementu	Nr	Nazwa elementu
1	Panel dekoracyjny	14	Ośłona wentylatora
2	Przednia osłona	15	Tuleja silnika
3	Naklejka PVC	16	Silnik
4	Wewnętrzny ekran	17	Wentylator
5	Płyta drukowana PCB (panel sterowania)	18	Uchwyt przewodu
6	Termostat	19	Przewód zasilający
7	Bezpiecznik termiczny	20	Płytką zasilająca
8	Mocowanie PTC	21	Tyłna osłona
9	Element grzewczy PTC	22	Przełącznik zasilania 0 / I
10	Wylot powietrza	23	Przycisk ON / OFF
11	Tuleja silnika krokowego		
12	Silnik krokowy		
13	Wahadło		

MONTAŻ URZĄDZENIA

Grzejnik powinien być zainstalowany i używany zgodnie ze standardami bezpieczeństwa.

Aby uniknąć wszystkich niebezpieczeństw, postępuj zgodnie z instrukcjami bezpieczeństwa.

- Instalację musi wykonać serwisant lub osoba o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożenia.

- **Ważne!** Upewnij się, że w pobliżu otworów wiertniczych nie ma kabli elektrycznych ani innych instalacji (np. rur wodnych). Upewnij się, że urządzenie jest bezpiecznie i pionowo przymocowane do ściany.

Wykonaj dwa otwory na ścianie 2 metry nad podłogą i minimum 0,25 m od rogów, upewnij się, że średnica otworów jest taka sama jak średnica kołków. Zamocuj dwie śruby w kołkach, końcówki śrub powinny wystawać na 10 mm. Zawieś urządzenie po odpowiednim ustawieniu śrub.

HC1500/HC2000/HC2050:

385 mm

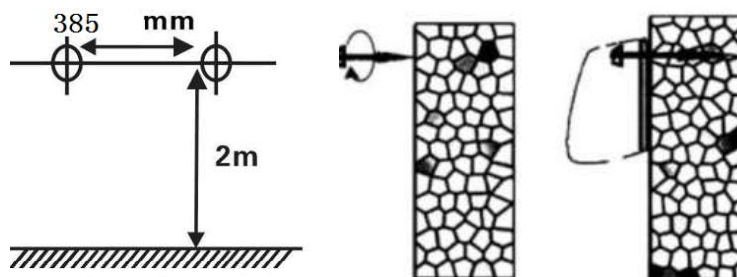
HC2100: 535 mm

HC2200: 545 mm

HC2500: 330 mm

HC3100/3200: 330 mm


⇒ Patrz Rysunek 1





OBSŁUGA URZĄDZENIA

1. Przed włożeniem wtyczki do gniazdka elektrycznego upewnij się, że zasilanie elektryczne jest zgodne z oznaczeniem na tabliczce znamionowej urządzenia.
2. Ostrożnie wyjmij grzejnik z plastikowej torby i kartonu.
3. Zamontuj grzejnik na ścianie, ustaw przycisk główny na pozycję "-". Podłącz wtyczkę do gniazdka elektrycznego AC220-240V ~ Wskaźnik "Power" zaświeci się, a grzejnik pokaże domyślną temperaturę i będzie migać przez 3 sekundy.

1) Ustawianie czasu HC1500 / HC2000 / HC2050 / HC2200



Przed włączeniem grzejnika ustaw odpowiedni czas. Wciśnij przycisk "  ", panel kontrolny wyświetli aktualną temperaturę w pomieszczeniu.

DZIEŃ TYGODNIA Wciśnij przycisk "Set" jeden raz, zaświeci się wskaźnik "I / W"

(HC1500/HC2000/HC2050) lub "W-Timer/W" (HC2200), użyj przycisków " 



 do ustawienia dnia tygodnia od 1-7 (1 = poniedziałek, 2 = wtorek ... 7 = niedziela)

GODZINA Wciśnij przycisk "Set" ponownie, zaświeci się wskaźnik "II / H"

(HC1500/HC2000/HC2050) lub "24h/H" (HC2200), użyj przycisków " 


 do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina , 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)

MINUTY Ponownie naciśnij przycisk "Set", zaświeci się wskaźnik "Fan / M"



(HC1500/HC2000/HC2050) lub "Auto/M" (HC2200), użyj przycisków " 

 do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)



USTAWIANIE CZASU HC2100/HC2500/HC3100/3200

Przed włączeniem grzejnika ustaw odpowiedni czas. Wciśnij przycisk "



 na pilocie, wyświetlacz LED pokaże 00:00 i zapali się wskaźnik "Mo".

GODZINA Naciśnij przycisk "Set", na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " 

 do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina , 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)

MINUTY Ponownie naciśnij przycisk "Set", na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " 

 do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)





DZIEŃ TYGODNIA Wciśnij przycisk "Set" ponownie, wskaźnik "Mo" miga, użyj przycisków " 




 do ustawienia dnia tygodnia od Mo do Su (Mo = poniedziałek... Su = niedziela).

PS: (dotyczy modeli HC1500/HC2000/HC2050/HC2100/HC2200/HC2500/HC3100/3200)

Naciśnij przycisk "Set", na ekranie numer będzie migał przez 5 sekund, w tym czasie ustaw wartość, inaczej urządzenie wróci do trybu gotowości. (Urządzenie będzie utrzymywać odpowiedni czas do wyłączenia zasilania)


2) Ogólna obsługa

1. Włącz grzejnik, naciskając przycisk ON / OFF, urządzenie wydmuchuje zimne powietrze i świeci wskaźnik "Fan / M" (HC1500/HC2000/HC2050) lub  (HC2100/HC2500) lub "Power/Fan" (HC2200) w kolorze czerwonym.
2. Po naciśnięciu przycisku "MODE", urządzenie wydmuchuje ciepłe powietrze i wskaźniki "I / W" i "Fan / M" (HC1500/HC2000/HC2050) lub " i " (HC2100/HC2500) lub "I/II": kolor zielony (HC2200) lub  (HC3100/3200) są włączone.
3. Ponownie naciśnij przycisk "MODE", urządzenie wydmuchuje gorące powietrze



i wskaźniki "II / H" "Fan / M" (HC1500/HC2000/HC2050) lub  i 
(HC2100/HC2500) lub "I/II": kolor czerwony (HC2200) lub  (HC3100/3200) są włączone.
4. Naciśnij przycisk "MODE" po raz trzeci - urządzenie wydmuchuje zimne powietrze i wskaźnik "Fan / M" jest włączony.





PS: Panel sterowania i pilot zdalnego sterowania działają w ten sam sposób.


Funkcja HC2100:

PS: Naciśnij przycisk  na panelu sterowania: naciśnij 1 raz - ZIMNE POWIETRZE; 2 razy - CIEPŁE POWIETRZE; 3 razy - GORĄCE POWIETRZE; 4 razy FUNKCJA OSCYLACJI; 5 – WYŁĄCZONY

3) Funkcja Timer 24H

1. Włącz urządzenie w trybie pracy: wentylator, ciepłe/gorące powietrze. Przycisk "TIMER" (HC1500/HC2000/HC2050/HC2200) lub  (HC2100) na panelu i przycisk  " na pilocie działają tak samo.

2. Naciśnij przycisk "TIMER" (HC1500/HC2000/HC2050/HC2200) lub  (HC2100) lub  (HC2500/HC3100/3200), ustaw czas do 24 godzin, naciśnij i przytrzymaj przycisk "TIMER" lub , aby zwiększyć czas od 00 do 24 (00 = timer wyłączony, 01 = 1 godzina, 02 = 2 godziny ... 24 = 24 godziny), wskaźnik "TIMER" (HC1500/HC2000/HC2050) lub  (HC2100/HC2500/HC3100/3200) lub "24h/H" (HC2200) jest włączony.

PS: "00" oznacza brak ustawionego timera, wskaźnik "TIMER" (HC1500/HC2000/HC2050) lub  (HC2500/HC3100/3200) lub "24h/H" (HC2200) jest wyłączony.

4) REGULACJA TEMPERATURY GRZANIA (TERMOSTAT)

1. Włącz urządzenie w trybie pracy: wentylator lub ciepłe/gorące powietrze. Funkcja ta działa tylko za pomocą pilota.

2. Naciśnij  , aby ustawić żądaną temperaturę w zakresie od 10 °C do 49 °C

3. Gdy temperatura powietrza spadnie o 2 stopnie poniżej ustawionej temperatury, urządzenie rozpocznie nagrzewanie z ustawieniem "I / W" (1000 W).

4. Gdy temperatura powietrza spadnie o 4 stopnie poniżej ustawionej temperatury, urządzenie rozpocznie nagrzewanie z ustawieniem "II / H" (2000 W).



5. Gdy temperatura powietrza jest wyższa o 1 stopień od ustawionej temperatury, urządzenie wydmuchuje zimne powietrze.

5) FUNKCJA PROGRAMATORA TYGODNIOWEGO HC1500/HC2000/HC2200



1. Włącz urządzenie w trybie pracy: wentylator lub ciepłe/gorące powietrze. Funkcja ta działa tylko za pomocą pilota.

2. **DZIEŃ TYGODNIA:** Naciśnij przycisk , wskaźniki "I / W" i "W-Timer" zaświecą się, "1" oznacza "Poniedziałek".

GODZINA: Naciśnij przycisk  po raz drugi, wskaźnik "II / H"



(HC1500/HC2000/HC2050) lub "24h/H" (HC2200) zaświeci się, użyj przycisków   do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina, 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)

MINUTY: Naciśnij przycisk  po raz trzeci, wskaźnik "Fan / M"



(HC1500/HC2000/HC2050) lub "Auto/M" (HC2200) zaświeci się, użyj przycisków   do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)

Godzina rozpoczęcia pracy-----

GODZINA Naciśnij przycisk  po raz czwarty, wskaźnik "II / H"


(HC1500/HC2000/HC2050) lub "24h/H" (HC2200) zaświeci się, użyj przycisków   do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina, 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)

MINUTY Naciśnij przycisk  po raz piąty, wskaźnik "Fan / M"


(HC1500/HC2000/HC2050) lub "Auto/M" (HC2200) zaświeci się, użyj przycisków   do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)

Godzina zakończenia pracy-----

Powyższe ustawienia są zakończone dla poniedziałku.

3. Naciśnij przycisk  ponownie, wskaźnik "I / W" (HC1500/HC2000/HC2050) lub "W-Timer/W" (HC2200) zaświeci się, 2 oznacza "Wtorek". Ustawienia godziny rozpoczęcia i zakończenia pracy grzejnika są takie same jak w przypadku ustawień dla poniedziałku.

4. Po zakończeniu wprowadzania ustawień dla dni 1-7 (1 = poniedziałek, 2 = wtorek ... 7 =

niedziela), naciskaj przycisk  na pilocie, aby ustawić temperaturę od poniedziałku do




niedzieli i użyj przycisków  , aby ustawić temperaturę, w zakresie od 10 °C do 49 °C

PS: W funkcji programatora tygodniowego, po ustawieniu temperatury dla każdego dnia, uruchomi się funkcja termostatu, i będzie działać tak jak w punkcie 4) TERMOSTAT.



Możesz ustawić inny czas rozpoczęcia/zakończenia pracy i temperaturę w przeciągu całego tygodnia.




FUNKCJA PROGRAMATORA TYGODNIOWEGO DLA HC2100/HC2500/HC3100/3200




1. Włącz urządzenie w trybie pracy: wentylator lub ciepłe/gorące powietrze. Funkcja ta działa tylko za pomocą pilota.




2. Najpierw naciśnij przycisk "", następnie użyj przycisków " ", aby wybrać tryb. Ta funkcja posiada 6 trybów: P1-P5 to wstępnie ustawiony harmonogram według tabeli poniżej:

Dzień	Mo/Pon.	Tu/Wto.	We/Śro	Th/Czw.	Fr/Pią.	Sa/Sob.	Su/Niedz.
Tryb							
P1	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00
P2	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00
P3	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	8:00-17:00	WYŁ.	WYŁ.
P4	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	18:00-7:00	WYŁ.	WYŁ.
P5	WYŁ.	WYŁ.	WYŁ.	WYŁ.	WYŁ.	00:00-24:00	00:00-24:00




3. P6 jest ustawiany przez użytkownika, użyj przycisków " ", aby wybrać tryb P6:




DZIEŃ TYGODNIA: Naciśnij przycisk "", wskaźnik "" zaświeci się, "" oznacza "Poniedziałek".

GODZINA: Naciśnij przycisk "" po raz drugi, na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " " do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina , 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)

MINUTY: Naciśnij przycisk "" po raz trzeci, na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " " do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)




Wskaźnik "" włączony oznacza czas rozpoczęcia pracy.

GODZINA: Naciśnij przycisk "" po raz czwarty, na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " " do ustawienia godziny od 01 do 00 (01 = pierwsza godzina , 02 = druga godzina ... 00 = godzina 24-ta)


MINUTY: Naciśnij przycisk "" po raz piąty, na wyświetlaczu wartość "00:00" zacznie migać, użyj przycisków " " do ustawienia minut od 00-59 (01 = 1 minuta, 02 = 2 minuta itd.)

Wskaźnik "" włączony oznacza czas rozpoczęcia pracy.

Powyższe ustawienia są zakończone dla poniedziałku.

4. Naciśnij przycisk "" ponownie, wskaźnik "" zaświeci się, "" oznacza "Wtorek". Ustawienia godziny rozpoczęcia i zakończenia pracy grzejnika są takie same jak w przypadku ustawień dla poniedziałku.

5. Po zakończeniu wprowadzania ustawień dla dni Poniedziałek-Niedziela, naciskaj przycisk

"" na pilocie, aby ustawić temperaturę od poniedziałku do niedzieli i użyj przycisków




"" , aby ustawić temperaturę, w zakresie od 10 °C do 49 °C



PS: W funkcji programatora tygodniowego, po ustawieniu temperatury dla każdego dnia, uruchomi się funkcja termostatu, i będzie działać tak jak w punkcie 4) TERMOSTAT.

Możesz ustawić inny czas rozpoczęcia/zakończenia pracy i temperaturę w przeciągu całego tygodnia.

6) Funkcja "Otwarte okno"

1. Włącz urządzenie w trybie pracy: wentylator lub ciepłe/gorące powietrze. Funkcja ta działa tylko za pomocą pilota.

2. Naciśnij przycisk "" , wskaźnik "AUTO" zaświeci się w wersji HC1500/HC2000/HC2050, w wersji  HC2100/HC2500/HC3100/3200 pojawi się ikona  , w wersji HC2200 ikona "Auto/M". Urządzenie działa jako inteligentne modele oszczędzające energię. (W tej funkcji urządzenie natychmiast sprawdza i rejestruje temperaturę otoczenia. Grzejnik przestanie działać, gdy temperatura spadnie o ≥ 3 °C. Użytkownik powinien zrestartować urządzenie przyciskiem "ON / OFF")




3. Naciśnij ponownie przycisk "" , wskaźnik "AUTO" lub ikona  zgaśnie. Funkcja "Otwarte okno" jest nieaktywna.

7) Funkcja opóźnionego startu (dotyczy


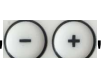
HC1500/HC2000/HC2050/HC2100/HC2500/HC3100/3200)

1. Ta funkcja może zostać włączona w przypadku:

- gdy urządzenie znajduje się w stanie gotowości.
- przed uruchomieniem urządzenia.
- włączenie za pomocą pilota.

2. Naciśnij przycisk "" wskaźnik LED zaświeci się, a następnie naciśnij przycisk "" , wskaźniki "Delay" i "I / W" zaświecą się. Użyj przycisków "" do ustawienia godziny od 01 do 24 (01 = 1 godzina, 24 = 24 godzina ... 00 = funkcja wył.)

Godzina rozpoczęcia pracy-----

3. Naciśnij ponownie przycisk "" , wskaźniki "Delay" i "II/ W" zaświecą się. Użyj przycisków "" do ustawienia godziny od 01 do 24 (01 = 1 godzina, 24 = 24 godzina ... 00 = funkcja wył.)

Godzina zakończenia pracy-----

PS: Naciśnij przycisk "Delay", na ekranie numer będzie migał przez 5 sekund, w tym czasie ustaw wartość, inaczej urządzenie wróci do trybu gotowości.

(Ta funkcja jest jednorazowa i musi zostać zresetowana po odcięciu zasilania.)

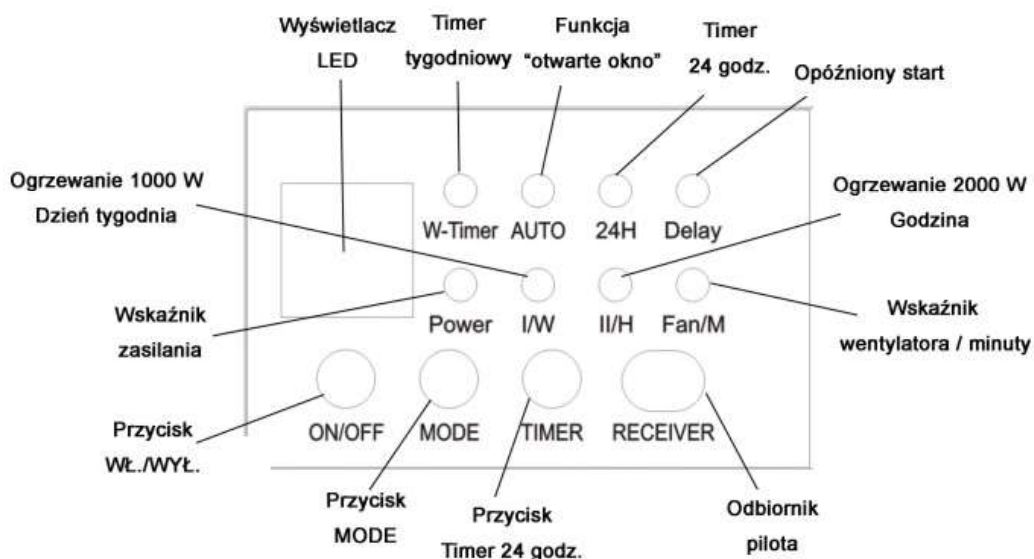
8) Zabezpieczenie przed dziećmi

1. Ta funkcja może być uruchomiona tylko za pomocą pilota. Gdy urządzenie jest podłączone, ta funkcja może być używana w dowolnym trybie.

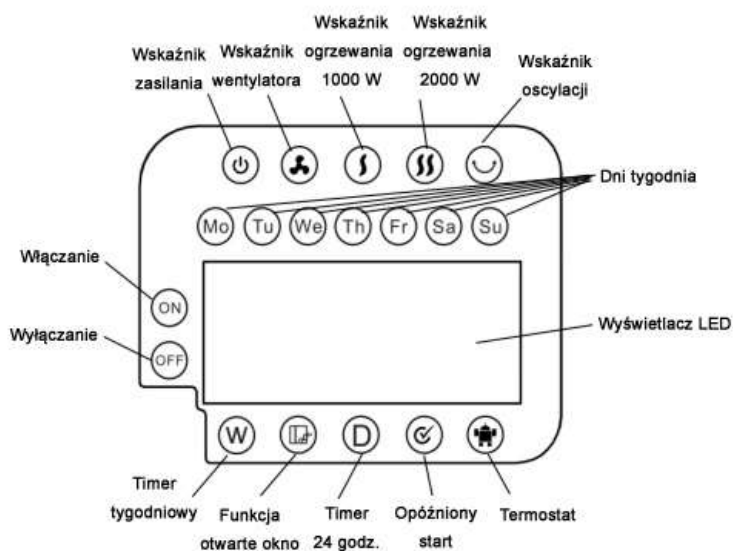
2. Naciśnij przycisk "Lock", wszystkie wskaźniki i wyświetlacz LED zostaną wyłączone z wyjątkiem wskaźnika "Power". W tym trybie, zarówno panel sterowania, jak i pilot zdalnego sterowania są nieaktywne.

3. Ponownie naciśnij przycisk "Lock", wszystkie wskaźniki zaświecą się, a działanie panelu sterowania i pilota zostanie odblokowane.

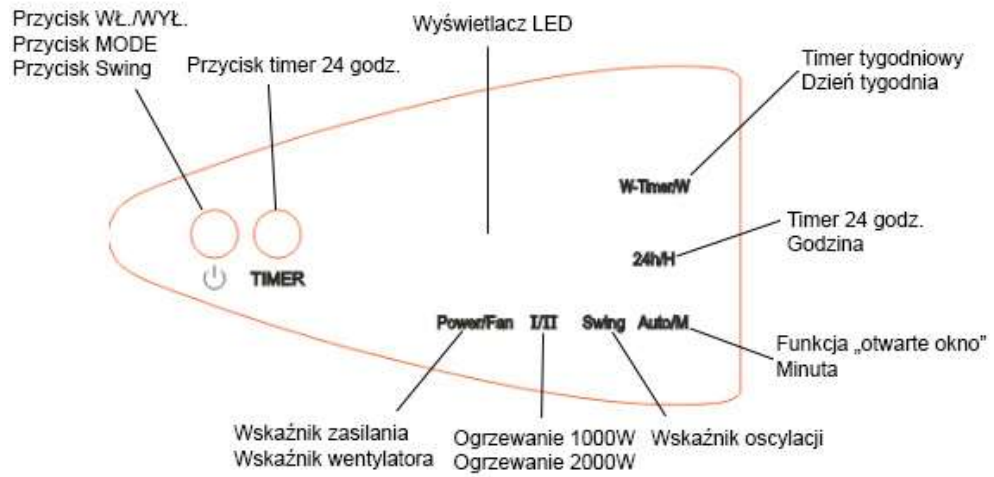
PANEL STEROWANIA HC1500/HC2000/HC2050:



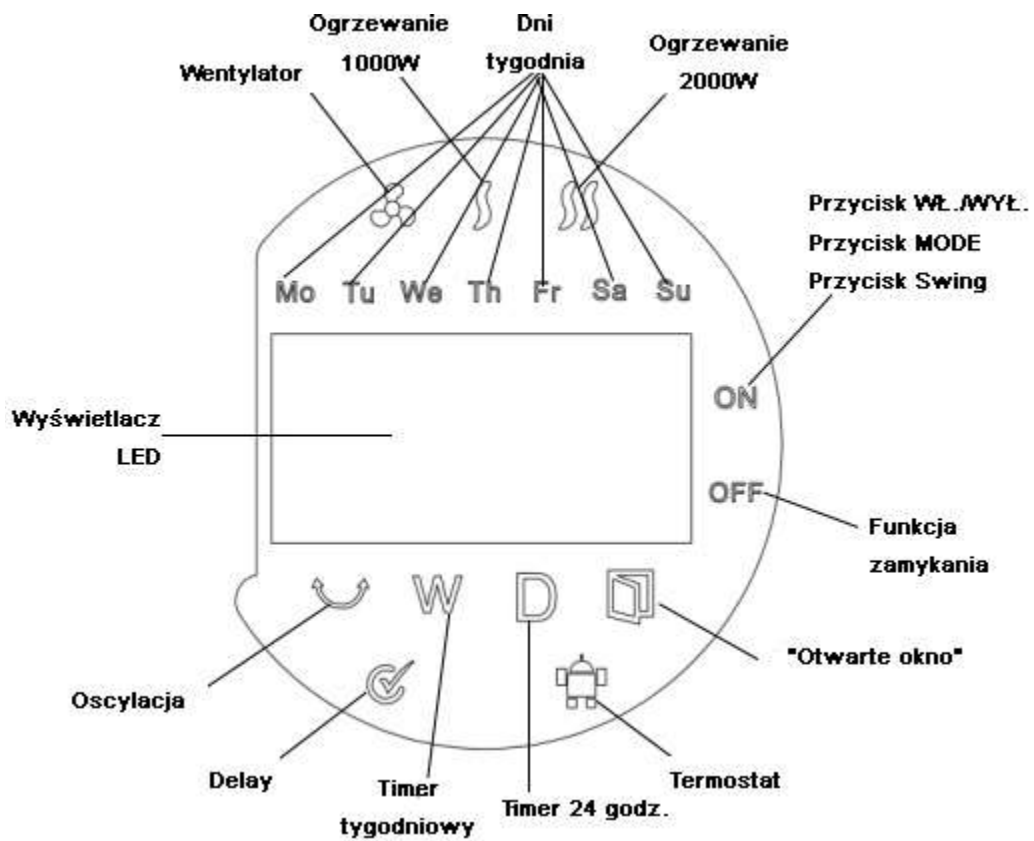
PANEL STEROWANIA HC2100:



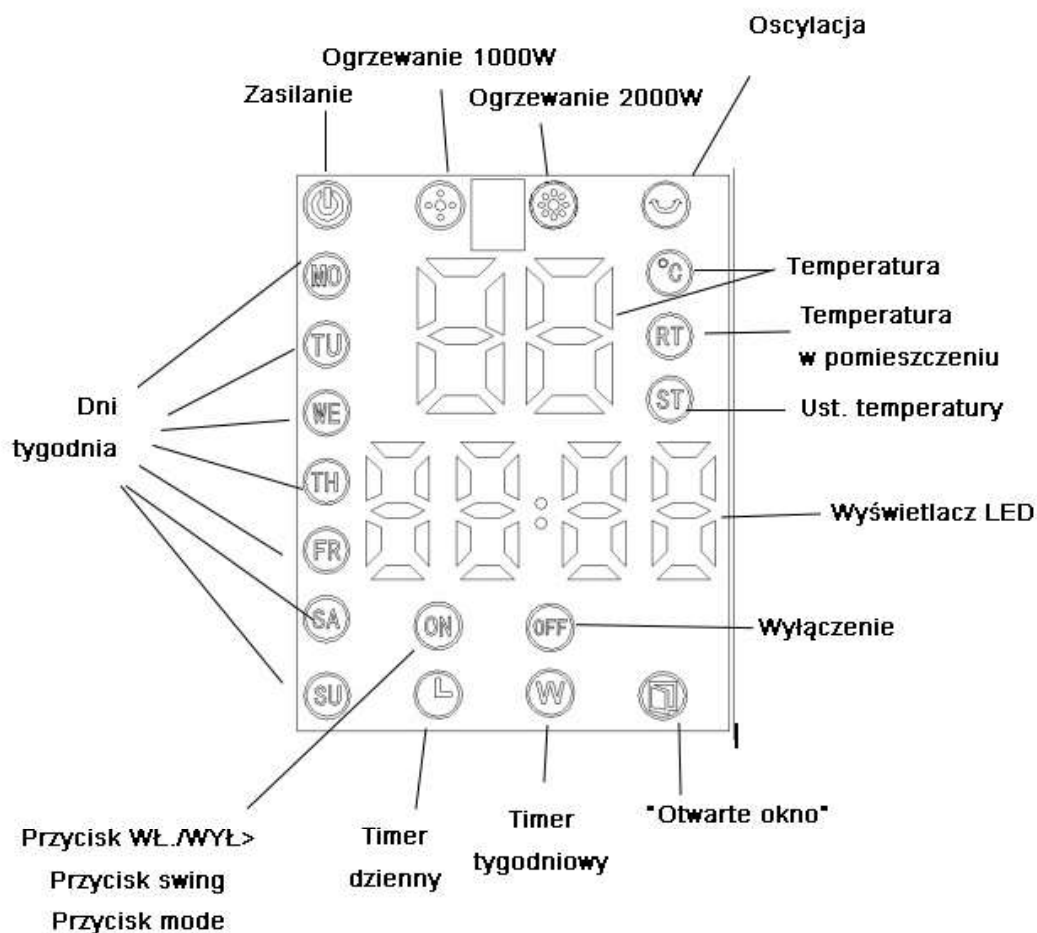
PANEL STEROWANIA HC2200:



PANEL STEROWANIA HC2500



PANEL STEROWANIA HC3100/3200



PILOT ZDALNEGO STEROWANIA HC1500/HC2000/HC2050

Pilot działa z baterią CR2025 3V.



1. "ON / OFF" Główny przycisk zasilania
2. "24H" Ustawianie timera od 1-24 godzin
3. "MODE" 3 funkcje do wyboru: ZIMNY NAWIEW, CIEPŁY, GORĄCY
4. "LOCK" Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi
5. "AUTO" Funkcja "Otwarte okno"
6. "Delay" Ustawienie czasu rozpoczęcia i zakończenia pracy urządzenia
7. "W.Timer" Ustawienie timera na cały tydzień
8. "+" Zwiększenie temperatury
9. "-" Zmniejszenie temperatury
10. "Set" Ustawienie zegara

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA HC2100

Pilot działa z baterią CR2025 3V.



1. **"ON / OFF"** Główny przycisk zasilania
2. **"24H"** Ustawianie timera od 1-24 godzin
3. **"Mode"** 3 funkcje do wyboru: ZIMNY NAWIEW, CIEPŁY, GORĄCY
4. **"Swing"** Ruch łopatek: góra-dół
5. **"LOCK"** Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi
6. **"AUTO"** Funkcja "Otwarte okno"
7. **"Tem."** Wyświetla temperaturę w pomieszczeniu
8. **"Delay"** Ustawienie czasu rozpoczęcia i zakończenia pracy urządzenia
9. **"W.Timer"** Ustawienie timera na cały tydzień
10. **"+"** Zwiększenie temperatury
11. **"-"** Zmniejszenie temperatury
12. **"Set"** Ustawienie zegara

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA HC2200

Pilot działa z baterią CR2025 3V.



1. **"ON / OFF"** Główny przycisk zasilania
2. **"24H"** Ustawianie timera od 1-24 godzin
3. **"Mode"** 3 funkcje do wyboru: ZIMNY NAWIEW, CIEPŁY, GORĄCY
4. **"Swing"** Ruch łopatek: góra-dół
5. **"LOCK"** Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi
6. **"AUTO"** Funkcja "Otwarte okno"
7. **"Delay"** Ustawianie temperatury dni tygodnia
8. **"W.Timer"** Ustawienie timera na cały tydzień
9. **"+"** Zwiększenie temperatury
10. **"-"** Zmniejszenie temperatury
11. **"Set"** Ustawienie zegara

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA HC2500

Pilot działa z baterią CR2025 3V.



1. **"ON / OFF"** Główny przycisk zasilania
2. **"24H"** Ustawianie timera od 1-24 godzin
3. **"Mode"** 3 funkcje do wyboru: ZIMNY NAWIEW, CIEPŁY, GORĄCY
4. **"Swing"** Ruch łopatek: góra-dół
5. **"LOCK"** Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi
6. **"AUTO"** Funkcja "Otwarte okno"
7. **"Tem."** Wyświetla temperaturę w pomieszczeniu
8. **"Delay"** Ustawienie czasu rozpoczęcia i zakończenia pracy urządzenia
9. **"W.Timer"** Ustawienie timera na cały tydzień
10. **"+"** Zwiększenie temperatury
11. **"-"** Zmniejszenie temperatury
12. **"Set"** Ustawienie zegara

PILOT ZDALNEGO STEROWANIA HC3100/3200

Pilot działa z baterią CR2025 3V.



1. **"ON / OFF"** Główny przycisk zasilania
2. **"24H"** Ustawianie timera od 1-24 godzin
3. **"Mode"** 3 funkcje do wyboru: ZIMNY NAWIEW, CIEPŁY, GORĄCY
4. **"Swing"** Ruch łopatek: góra-dół
5. **"LOCK"** Funkcja zabezpieczenia przed dziećmi
6. **"AUTO"** Funkcja "Otwarte okno"
7. **"Delay"** Ustawienie czasu rozpoczęcia i zakończenia pracy
8. **"W.Timer"** Ustawienie timera na cały tydzień
9. **"+"** Zwiększenie temperatury
10. **"-"** Zmniejszenie temperatury
11. **"Set"** Ustawienie zegara

ZABEZPIECZENIE PRZED PRZEGRZANIEM

Nagrzewnica jest chroniona przez zabezpieczenie przed przegrzaniem, które automatycznie wyłącza urządzenie w przypadku przegrzania. Na przykład z powodu całkowitej lub częściowej niedrożności wlotu/wylotu powietrza. W takim przypadku odłącz urządzenie, odczekaj około 30 minut, aż ostygnie i usuń obiekt, który zasłania kratki. Następnie włącz urządzenie ponownie.

UWAGA: Po wyłączeniu kurtyny wentylator działa jeszcze przez ok 30 sekund by schłodzić urządzenie.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Jeśli nie będziesz korzystać z urządzenia przez dłuższy czas, wytrzymaj je i umieść w pudełku. Umieść karton w wentylowanym i suchym miejscu.
2. Zaczekaj, aż urządzenie będzie schłodzone, wyciągnij wtyczkę, a następnie wyczyść je. Użyj czystej, wilgotnej ściereczki lub łagodnego środka czyszczącego. Nigdy nie należy myć urządzenia bezpośrednio wodą; nie dopuszczaj, aby woda dostała się do urządzenia. Nigdy nie czyść urządzenia kwasami, rozcieńczalnikami chemicznymi, benzyną, benzenem itp.
3. Przed ponownym użyciem sprawdź urządzenie i upewnij się, że kratka wylotu powietrza nie jest zapchana przez jakieś objekty.

DANE TECHNICZNE

Moc: 2000 W

Zasilanie: 220-240 V ~ 50 Hz (HC1500/HC2000) / 220-240 V ~ 50/60 Hz (HC2100/HC2200)

Pilot zdalnego sterowania